



José Toribio Medina, *Estudios sobre literatura colonial de Chile*.

Compilado y ordenado con una introducción por Guillermo Feliú Cruz. Santiago, Fondo Histórico y Bibliográfico José Toribio Medina, 1970. 2 tomos de CXXVII, 507 y 415 pp.

Como está sugerido, se trata de una recolección de trabajos que Medina nunca sacó en la forma conjunta como se presentan ahora y consisten en artículos de revistas y en libros o secciones de ellos que nacieron como rarezas bibliográficas, hoy inmanejables. El patrón de "literatura colonial" está forjado sobre el modelo de la *Historia de la literatura colonial de Chile* (Santiago, Imprenta de la Librería del Mercurio, 1878), de modo que comprende todos los campos que Medina incluyó en aquel tratado; esto es, prácticamente las disciplinas humanísticas en su totalidad, que recibieron de Medina aportes complementarios posteriores a su tratamiento en la *Historia*, los cuales se imprimen ahora en un solo cuerpo. Ello, si no satisface muchas exigencias de rigor conceptual, tiene al menos el inapreciable mérito de poner a disposición del filólogo piezas centrales que han sido un mero título para el estudioso: tales son, para nuestros intereses, las que aparecen en el T I y globadas bajo el lema "Lengua araucana", que comprenden:

— "Reseña de la vida y obra del Padre Luis de Valdivia", introducción a *Doctrina cristiana y catecismo con un confesionario, arte y vocabulario breves en lengua allentiac*, Sevilla, 1894, pp. 359-399;

— "Bibliografía de la lengua araucana", prólogo a *Nueve sermones en lengua de Chile*, Santiago, 1897, 491-470;

— "El padre Luis de Valdivia. Noticia bibliográfica, histórica y etnográfica", prólogo a *Fragmento de la doctrina cristiana en lengua millicayac*, Santiago, 1918, pp. 471-488.

A ellos podrían añadirse otros, como

— "Anotaciones y estudio de los romances sobre la América del Sur anteriores a la publicación de la primera parte de *La Araucana*", introducción a *Los romances basados en "La Araucana"*, Santiago, 1918, T II, pp. 171-215;

— "Los refranes en *El Quijote* y en *La Araucana*", Santiago, 1923, T II, pp. 217-228.

La larga introducción de Guillermo Feliú Cruz contiene sobre todos esos puntos la más completa información acerca de la evolución del pensamiento de Medina junto con un registro de las últimas contribuciones en cada campo, puesta en cotejo con los estudios de nuestro polígrafo.

Para un resurgimiento de la erudición, de vuelta de un ensayismo fácil que no nos ha aportado nada sólido, la puesta de nuevo en circulación de los trabajos de José Toribio Medina es una medida saludable.

Boletín de Filología. Tomo XXV-XXVI  
año 1974-1975 - Santiago

M. F. P.

# José Toribio Medina [artículo] M.F.P.

Libros y documentos

## AUTORÍA

M.F.P.

## FECHA DE PUBLICACIÓN

1974

## FORMATO

Artículo

## DATOS DE PUBLICACIÓN

José Toribio Medina [artículo] M.F.P.

## FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

## INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

## UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile